

2022-11-10
強制檢測公告詳情 (2022 年第 955 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 955 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點
Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	將軍澳怡心園 4 座 Block 4, Serenity Place, Tseung Kwan O	2022-11-04 ~ 2022-11-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-11-11 或 2022-11-12 2022-11-11 or 2022-11-12
2.	深水埗富昌邨富誠樓 Fu Sing House, Fu Cheong Estate, Sham Shui Po	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	牛池灣坪石邨藍石樓 Lam Shek House, Ping Shek Estate, Ngau Chi Wan		
4.	大埔廣福邨廣崇樓 Kwong Shung House, Kwong Fuk Estate, Tai Po		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	深井海韻花園 1 座 Block 1, Rhine Garden, Sham Tseng	2022-11-04 ~ 2022-11-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-11-11 或 2022-11-12 2022-11-11 or 2022-11-12
6.	黃大仙天馬苑駿康閣 Chun Hong House, Tin Ma Court, Wong Tai Sin	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	屯門山景邨景樂樓 King Lok House, Shan King Estate, Tuen Mun		
8.	紅磡海濱南岸 1 座 Tower 1, Harbour Place, Hung Hom		
9.	大埔天鑽 7 座 Tower 7, The Regent, Tai Po		
10.	黃大仙黃大仙下二邨龍和 樓 Lung Wo House, Lower Wong Tai Sin (2) Estate, Wong Tai Sin		
11.	鯪魚涌太古城龍山閣 Loong Shan Mansion, Taikoo Shing, Quarry Bay		
12.	粉嶺帝庭軒 1 座 Block 1, Regentville, Fanling		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
13.	九龍城啟德 1 號(II)大廈 3 座 Tower 3, One Kai Tak (II), Kowloon City	2022-11-04 ~ 2022-11-10 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-11-11 或 2022-11-12 2022-11-11 or 2022-11-12
14.	筲箕灣東旭苑東景閣 Tung King House, Tung Yuk Court, Shau Kei Wan		
15.	將軍澳安寧花園 6 座 Block 6, On Ning Garden, Tseung Kwan O		
16.	沙田水泉澳邨茂泉樓 Mau Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin		
17.	東涌富東邨東馬樓 Tung Ma House, Fu Tung Estate, Tung Chung		
18.	藍田德田邨德義樓 Tak Yee House, Tak Tin Estate, Lam Tin		
19.	屯門龍門居 15 座 Block 15, Lung Mun Oasis, Tuen Mun		
20.	將軍澳峻瀝 II 第 3 座 Tower 3, The Beaumont II, Tseung Kwan O		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
21.	新蒲崗采頤花園 5 座 Block 5, Rhythm Garden, San Po Kong	2022-11-04 ~ 2022-11-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-11-11 或 2022-11-12 2022-11-11 or 2022-11-12
22.	觀塘觀塘紀律部隊宿舍 1 座 Tower 1, Kwun Tong Disciplined Services Quarters, Kwun Tong	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
23.	上水御皇庭 2 座 Tower 2, Royal Green, Sheung Shui		
24.	青衣藍澄灣 3 座 Tower 3, Rambler Crest, Tsing Yi		
25.	大角咀港灣豪庭 5 座 Block 5, Metro Harbour View, Tai Kok Tsui		
26.	將軍澳維景灣畔 13 座 Tower 13, Ocean Shores, Tseung Kwan O		
27.	上水翠麗花園 3 座 Block 3, Tsui Lai Garden, Sheung Shui		
28.	鯪魚涌南豐新邨 11 座 Block 11, Nan Fung Sun Chuen, Quarry Bay		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
29.	北角城市花園 13 座 Block 13, City Garden, North Point	2022-11-04 ~ 2022-11-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-11-11 或 2022-11-12 2022-11-11 or 2022-11-12
30.	長沙灣泓景臺 1 座 Tower 1, Banyan Garden, Cheung Sha Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
31.	東涌逸東一邨享逸樓 Heung Yat House, Yat Tung (1) Estate, Tung Chung		
32.	柴灣高威閣 4 座 Block 4, Koway Court, Chai Wan		
33.	掃管笏愛琴海岸 1 座 Tower 1, Aegean Coast, So Kwun Wat		
34.	油塘高翔苑高康閣 Ko Hong House, Ko Cheung Court, Yau Tong		
35.	元朗新時代廣場 8 座 Block 8, Yoho Town, Yuen Long		
36.	青衣綠悠雅苑 2 座 Tower 2, Greenview Villa, Tsing Yi		
37.	將軍澳峻瀝 7 座 Tower 7, The Beaumont, Tseung Kwan O		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
38.	馬鞍山雅濤居 1 座 Tower 1, The Waterside, Ma On Shan	2022-11-04 ~ 2022-11-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-11-11 或 2022-11-12 2022-11-11 or 2022-11-12
39.	油塘油美苑灝美閣 Ho Mei House, Yau Mei Court, Yau Tong	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
40.	馬鞍山福安花園 2 座 Block 2, Fok On Garden, Ma On Shan		

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	大圍隆亨邨善心樓 Sin Sam House, Lung Hang Estate, Tai Wai	2022-11-04 ~ 2022-11-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-11-11 或 2022-11-12 2022-11-11 or 2022-11-12
2.	屯門悅湖山莊 3 座 Block 3, Yuet Wu Villa, Tuen Mun	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	屯門兆山苑椰景閣、楊景 閣及禔景閣 Yeh King House, Yeung King House and Kin King House, Siu Shan Court, Tuen Mun		

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)**

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)**

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）
Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：
Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。
The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 8 月 10 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(**有關人士**)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 10 August 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (**relevant person**), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子或咽喉拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用咽喉拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs or a throat swab, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through a throat swab because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (*the Extended Testing Period due to Inclement Weather*).